ENDROIT - *LOCATION*: St-Georges, CS Lacroix-Dutil-Manac | VILLE - *TOWN*: Saint-Georges | DATE: 11 avr 16 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AA | N° MATCH - GAME N°: 10 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

## VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: CORSAIRES POINTE-LÉVY

### MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

| N° | NOM / *NAME* | NBR. MATCHS NO. GAMES |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

### POINTAGE - SCORE

| NO. | NOMS - *NAMES* | C.A. JA | BUTS GOALS | ASS. | ASS. | TEMPS *TIME* | PÉR. PER. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | TRISTAN BOILEAU G | | | | | | |
| 33 | SAMUEL CLUSIAU * G | | | | | | |
| 2 | JUSTIN DUFOUR | | | | | | |
| 4 | NATHAN CORRIVEAU-VIR | | | | | | |
| 5 | JONATHAN FAUCHON | | | | | | |
| 6 | JÉRÉMY BÉLANGER | | | | | | |
| 7 | PHILIPPE FAUCHON | | | | | | |
| 8 | JOSH FILLION | | | | | | |
| 10 | THIERRY LIZOTTE | | | | | | |
| 11 | ISMAËL CAUX | | | | | | |
| 12 | ANTHONY LAVOIE | | | | | | |
| 14 | ZACHARY MARQUIS-LAFLAMME | | | | | | |
| 15 | THOMAS GAUTHIER | | | | | | |
| 16 | SAMUEL VIGNEAULT | | | | | | |
| 18 | LOUIS-CHARLES GAUDREAU | | | | | | |
| 19 | SIMON LISKA | | | | | | |
| 20 | ZACKARY LAMONTAGNE | | | | | | |

### PUNITIONS - *PENALTIES*

| MINEURES - *MINORS* N° | CODE INFRACT. | TEMPS *TIME* | PÉR. PER. | AUTRES - *OTHERS* N° | CODE INFRACT. | TEMPS *TIME* | PÉR. PER. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 16 | A80 | 03:23 | 1 | | | | |
| 16 | A53 | 09:10 | 1 | | | | |
| 6 | A39 | 05:02 | 2 | | | | |

### FUSILLADE / *SHOOTOUT*

| BUT *GOALS* | | BUT *GOALS* | |
|---|---|---|---|
| 1 | | 6 | |
| 2 | | 7 | |
| 3 | | 8 | |
| 4 | | 9 | |
| 5 | | 10 | |

(LETTRES MOULÉES) SIMON LABRECQUE — ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH* — (*PRINTED LETTERS*) JOSÉ POULIN

NICOLAS CARRIER — ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH* — PATRICK NADEAU

ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*

PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT* — JEAN-FRANCOIS SAMUEL

JEAN-PHILIPPE ROY — PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT* — GINO FORTIN

| | TOTAL MIN | TOTAL L/S | TOTAL B/G | SUPP. *OVERTIME* L/S | SUPP. *OVERTIME* B/G | 3e PÉRIODE L/S | 3e PÉRIODE B/G | 2e PÉRIODE L/S | 2e PÉRIODE B/G | 1re PÉRIODE L/S | 1re PÉRIODE B/G | GARDIENS No |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 45 | 1 | 0 | | | 1 | | | | | | 33 |
| | | 0 | 0 | | | | | | | | | 1 |

## LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: ÉLITES BEAUCE-APPALACHES

### MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

| N° | NOM / *NAME* | NBR. MATCHS NO. GAMES |
|---|---|---|
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

### POINTAGE - SCORE

| NO. | NOMS - *NAMES* | C.A. JA | BUTS GOALS | ASS. | ASS. | TEMPS *TIME* | PÉR. PER. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 30 | SAMUEL ST-HILAIRE * G | | | | | | |
| 35 | XAVIER SAMUEL G | | 6 | 3 | | 02:14 | 3 |
| 3 | WILLIAM VACHON | | | | | | |
| 5 | SAMUEL POULIN-MOONEY | | | | | | |
| 6 | MATHIEU NADEAU | | | | | | |
| 7 | MATHEW FORTIN | | | | | | |
| 8 | JACOB MATHIEU | | | | | | |
| 9 | LOUIS NADEAU | | | | | | |
| 10 | DIMITRY GAGNON | | | | | | |
| 11 | MATIS VEILLEUX | | | | | | |
| 12 | MAXIME LEFEBVRE | | | | | | |
| 14 | ALEXANDRE TARDIF | | | | | | |
| 15 | JÉRÉMY ROY | | | | | | |
| 16 | JACOB LESSARD-AYDIN | | | | | | |
| 17 | JORDAN BÉGIN | | | | | | |
| 18 | XAVIER LABBÉ | | | | | | |
| 20 | MATHIEU VACHON | | | | | | |

### PUNITIONS - *PENALTIES*

| AUTRES - *OTHERS* N° | CODE INFRACT. | TEMPS *TIME* | PÉR. PER. | MINEURES - *MINORS* N° | CODE INFRACT. | TEMPS *TIME* | PÉR. PER. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | 17 | A52 | 01:51 | 2 |
| | | | | 11 | A53 | 12:11 | 3 |

### FUSILLADE / *SHOOTOUT*

| BUT *GOALS* | | BUT *GOALS* | |
|---|---|---|---|
| 1 | | 6 | |
| 2 | | 7 | |
| 3 | | 8 | |
| 4 | | 9 | |
| 5 | | 10 | |

| | TOTAL B/G | TOTAL L/S | TOTAL MIN | SUPP. *OVERTIME* L/S | SUPP. *OVERTIME* B/G | 3e PÉRIODE L/S | 3e PÉRIODE B/G | 2e PÉRIODE L/S | 2e PÉRIODE B/G | 1re PÉRIODE L/S | 1re PÉRIODE B/G | GARDIENS No |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 0 | 0 | 45 | | | | | | | | | 30 |
| | 0 | 0 | | | | | | | | | | 35 |

| FRANC JEU | TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT* | POINTAGE FINAL / *SCORE* | (LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / *OFFICIALS* (*PRINTED LETTERS*) | POINTAGE FINAL / *SCORE* | TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT* | FRANC JEU |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 0 | JUGE DE BUT *GOAL JUDGE* — JUGE DE LIGNES *LINESMAN* | 1 | DÉBUT / *START*: 18:00:00 — FIN / *END* | |
| | SPECTATEURS / *SPECTATORS*: 1000 | | JUGE DE BUT *GOAL JUDGE* — JUGE DE LIGNES *LINESMAN* | | 3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* : | |
| | | | ANNONCEUR *ANNOUNCER* — ARBITRE *REFEREE* | | | |
| | | | CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER* — ARBITRE *REFEREE* | | | |
| | | | MARQUEUR *SCOREKEEPER* — SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X | | | |

LIGUE